

**DÉGAGEMENT DE RESPONSABILITÉ, RENONCIATION AUX RÉCLAMATIONS,
ACCEPTATION DES RISQUES ET CONVENTION D'INDEMNISATION**

**EN SIGNANT LE PRÉSENT CONTRAT, VOUS RENONCEZ OU ABANDONNEZ CERTAINS
DROITS LÉGAUX, Y COMPRIS LE DROIT DE POURSUIVRE EN JUSTICE OU
DE PRÉTENDRE À UNE COMPENSATION SUITE À UN ACCIDENT**

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE DOCUMENT !

Initiales du client

Nom	Nom de famille	Prénom	Second prénom
Adresse	Rue	Ville	
	Province/État	Pays	Code postal
Téléphone	Domicile	Travail	Mobile
Date de naissance	Année Mois Jour	Âge	Adresse électronique
Date de début De la sortie	Année/Mois/Jour	Jusqu'au	Année/Mois/Jour

INFORMATIONS MÉDICALES

CONTACT EN CAS D'URGENCE		Téléphone
ALLERGIES		
MÉDICAMENTS		
TROUBLES MÉDICAUX		
MÉDECIN DE FAMILLE		Téléphone
ASSURANCE MÉDICALE	Compagnie	Numéro
AUTRES INFORMATIONS DE SANTÉ OU MÉDICALES		

POUR : Nom de compagnie, menant des activités à Nom de compagnie, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DE LA PROVINCE DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE, Nom de la Lodge, Backcountry Lodges of BC Association, compagnie de transportation, et ses directeurs, cadres, employés, guides, agents, agents indépendants, sous-traitants, représentants, ayants droit et cessionnaires (tous ceux auxquels il est fait référence par la suite sous la dénomination « les renonciataires »)

DÉFINITION

Dans le cadre dudit contrat, le terme « **activités en milieu sauvage** » inclut, mais sans se limiter à celles-ci, les activités suivantes : randonnée pédestre, observation de la nature, sports de neige, randonnée à skis, alpinisme, escalade de rocher ou de glace, expéditions, randonnée de haute montagne, escalade glaciaire, vélo de montagne, équitation, natation, navigation de plaisance, pêche, sports aquatiques, et tous les activités, services et utilisation des équipements fournis ou mis à disposition par les renonciataires comprenant les séances ou cours d'initiation et d'enseignement, le transport, l'hébergement, la nourriture et la boisson, l'approvisionnement en eau, les services de secourisme et de premiers soins, et tous les transports ou déplacements utilisant des véhicules, des hélicoptères, d'autres types d'aéronefs, des chevaux et des bêtes de somme, toutes sortes de véhicules tout terrain, de navires ou d'autres types de véhicules.

ACCEPTATION DES RISQUES –PENTES INSTABLES, TERRAIN MONTAGNEUX, RANDONNÉE EN MILIEU SAUVAGE, CONDITIONS MÉTÉOROLOGIQUES

Je reconnais que la participation aux activités en milieu sauvage comporte de nombreux risques et dangers. Les chutes de pierres, de neige ou de glace et les glissements de sols se produisent fréquemment sur le terrain où se déroulent les activités en milieu sauvage et peuvent être provoqués par des forces naturelles ou des personnes se déplaçant sur le terrain. Je reconnais que les renonciataires peuvent ne pas être en mesure de prévoir si l'utilisation du terrain ou un déplacement sur celui-ci est sûr. Le terrain où se déroulent les activités en milieu sauvage est non contrôlé, non balisé, non surveillé, et comporte de nombreux risques et dangers. Ceux-ci peuvent inclure les éléments suivants, sans toutefois s'y limiter : corniches ; crevasses ; falaises ; chutes d'arbres ; franchissement de ruisseaux ou de rivières ; eau glacée ; vents violents ; foudre ; roches désagrégés ou instables, rochers, glace, neige, racines et chute de rondins ; incendies de forêt ; terrain et conditions de déplacement glissants et difficiles ; immersion de neige ; hypothermie ; conséquences de l'altitude sur la santé, notamment œdème pulmonaire et œdème cérébral ; défectuosité du matériel ; rencontres avec des animaux domestiques et sauvages ; glissades, chutes et chocs ou collision avec d'autres personnes, animaux, matériels, ou objets ; se perdre ou être séparé de son groupe ou de son guide ; négligence de la part d'autres personnes ; et **NÉGLIGENCE DE LA PART DES RENONCIATAIRES, COMPRENANT NOTAMMENT LE MANQUEMENT DES RENONCIATAIRES À PRENDRE DES MESURES DE PROTECTION OU À ME PROTÉGER CONTRE LES RISQUES ET LES DANGERS INHÉRENTS AUX ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE.** Les communications en milieu sauvage peuvent être difficiles et, en cas d'accident ou de maladie, les opérations de sauvetage, le traitement médical et l'évacuation peuvent ne pas être disponibles ou être retardés. Les conditions météorologiques en montagne sont parfois extrêmes et peuvent changer rapidement et sans avertissement.

JE SUIS PLEINEMENT CONSCIENT DES RISQUES ET DES DANGERS LIÉS AUX ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE ET J'ACCEPTÉ LIBREMENT ET ENTIÈREMENT TOUS CES RISQUES ET DANGERS, AINSI QUE L'ÉVENTUALITÉ DE PRÉJUDICES CORPORELS, DÉCÈS, DOMMAGES MATÉRIELS OU PERTES RÉSULTANT DE CEUX-CI.

ÉVACUATION NON PROGRAMMÉE OU EN URGENCE, OPÉRATIONS DE SAUVETAGE OU DE PREMIERS SECOURS

Je prends acte et accepte que toutes les dépenses liées à une évacuation non programmée ou en urgence, des opérations de sauvetage ou de premiers secours seront de ma responsabilité et ne seront pas couvertes par les renonciataires.

DÉGAGEMENT DE RESPONSABILITÉ, RENONCIATION AUX RÉCLAMATIONS ET CONVENTION D'INDEMNISATION

En contrepartie du fait que les renonciataires m'autorisent à participer à des activités en milieu sauvage telles que définies et reconnues dans ledit contrat, et en contrepartie à titre onéreux et valable, j'accepte par le présent document ce qui suit :

1. DE RENONCER À TOUTE RÉCLAMATION que j'ai ou serais susceptible d'avoir à l'avenir à l'encontre des renonciataires et **DE DÉGAGER LES RENONCIATAIRES** de toute responsabilité pour toutes pertes, dommages, dépenses ou blessures, y compris le décès, dont je suis susceptible d'être victime, ou dont mes plus proches parents pourraient être affligés en raison de ma participation aux activités en milieu sauvage, EN RAISON DE QUELQUE CAUSE QUE CE SOIT, Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE, LA RUPTURE DU CONTRAT, OU LA VIOLATION D'UNE QUELCONQUE OBLIGATION DE DILIGENCE PRÉVUE PAR LA LOI OU AUTRE, NOTAMMENT TOUTE OBLIGATION DE DILIGENCE EXIGIBLE DANS LE CADRE DE LA **LOI SUR LA RESPONSABILITÉ DES OCCUPANTS**, R.S.B.C. 1996, c. 337, DE LA PART DES RENONCIATAIRES, ET INCLUANT EN OUTRE LE MANQUEMENT DE LA PART DES RENONCIATAIRES À PRENDRE DES MESURES DE PROTECTION OU À ME PROTÉGER CONTRE LES RISQUES ET LES DANGERS INHÉRENTS AUX ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE DONT IL EST FAIT MENTION CI-DESSUS ;

- 2. DE TENIR FRANC DE TOUT PRÉJUDICE ET D'INDEMNISER LES RENONCIATAIRES par rapport à toute responsabilité pour tout dommage matériel ou préjudice corporel subi par quelque tierce partie et résultant de ma participation aux activités en milieu sauvage.
- 3. Ledit contrat entrera en vigueur et aura force exécutoire sur mes héritiers, proches parents, exécuteurs testamentaires, administrateurs, ayants droit et représentants, en cas de décès ou invalidité me concernant.
- 4. Ledit contrat et tous les droits, responsabilités et obligations en ce qui concerne les relations entre les parties concernées par ledit contrat seront régis et interprétés uniquement et exclusivement selon les lois en vigueur dans la province de Colombie-Britannique.
- 5. Toute procédure concernant les parties impliquées dans ledit contrat devra être intentée uniquement et exclusivement dans la province de Colombie-Britannique et relèvera de la compétence exclusive des tribunaux de la province de Colombie-Britannique.

En acceptant les clauses dudit contrat, je ne me réfère à aucune observation ou déclaration orale ou écrite effectuée par les renonciataires en ce qui concerne la sécurité des activités en milieu sauvage, autre que ce qui est formulé dans ledit contrat.

JE CONFIRME QUE J'AI LU ET COMPRIS LEDIT CONTRAT AVANT DE LE SIGNER, ET QUE JE SUIS PLEINEMENT CONSCIENT QU'EN SIGNANT LEDIT CONTRAT JE RENONCE À CERTAINS DROITS LÉGAUX QUE MOI-MÊME OU MES HÉRITIERS, PROCHES PARENTS, EXÉCUTEURS TESTAMENTAIRES, ADMINISTRATEURS, AYANTS DROITS ET REPRÉSENTANTS PEUVENT AVOIR PAR RAPPORT AUX RENONCIATAIRES.

Signature du témoin
Nom en lettres majuscules du témoin
Date

Signature du client
Nom en lettres majuscules du client
Signature du parent ou du tuteur si le client a moins de 19 ans